



Landesmuseen Südtirol
Musei provinciali Alto Adige
Museums provinciai

Landesmuseum
Bergbau
Museo Provinciale
Miniere



Bozen / Bolzano 23. Juli 2021

Besucherbetreuer/-in	Guida museale
Der Betrieb Landesmuseen sucht für das Landesmuseum Bergbau Standorte Steinhaus und Prettau folgende Mitarbeiter/-innen:	L'Azienda Musei provinciali cerca per il Museo Provinciale Miniere – Sedi Cadipietra e Predoi i seguenti collaboratori/collaboratrici:
<ul style="list-style-type: none">• 1 Stelle in Vollzeit (38Wochenstunden) Arbeitsplatz: Prettau und Steinhaus• 6-Tage-Woche von Dienstag bis Sonntag• Arbeitszeitraum: 30. Juli bis 14. November 2021	<ul style="list-style-type: none">• 1 posto al Museo di Predoi e Cadipietra 38 ore/sett. a tempo pieno• 6 giorni lavorativi settimanali da martedì a domenica• Periodo di lavoro: 30 luglio al 14 novembre 2021
Aufgabenbereich: Führungen und Besucherinformation Aufsicht Mithilfe bei Veranstaltungen und didaktischen Programmen	Ambito di competenze: Visite guidate e informazioni al pubblico Sorveglianza Collaborazione alla realizzazione di manifestazioni e programmi didattici
Voraussetzungen: <ul style="list-style-type: none">- Oberschüler/-in (mindestens 18 Jahre alt) oder Oberschulabschluss- Sprachkenntnisse (dt., ital., engl.)- Allgemeinbildung, zuverlässig, flexibel, teamfähig, freundlich im Umgang mit Besuchern- Erfahrung im Museumsbereich von Vorteil	Requisiti: <ul style="list-style-type: none">- Alunno/-a di scuola superiore (oltre 18 anni) o diploma scuola superiore- conoscenze linguistiche (tedesco, italiano, inglese)- cultura generale, affidabilità, flessibilità, predisposizione a lavorare in team, cortesia nel contatto con il pubblico- l'esperienza nel settore museale costituisce titolo preferenziale
Nur die sechs jeweils am besten geeigneten Kandidaten werden zum Auswahlgespräch eingeladen. Der Kandidat/in erklärt sich damit einverstanden, dass die Bewerbung und der Lebenslauf bis zu 12 Monate berücksichtigt werden, sollten weitere Positionen mit ähnlichem Aufgabenbereich benötigt werden.	I 6 candidati ritenuti più idonei saranno invitati al colloquio. Il/la candidato/a accetta che la propria candidatura e il curriculum vitae vengano presi in considerazione se entro i prossimi 12 mesi dovessero rendersi necessarie nuove posizioni con ambiti di competenza simili alla presente.
Informationen zu Bürozeiten unter der Telefonnummer 0472/055085. Schriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf innerhalb 28.Juli 2021 an: Armin.Torggler@landesmuseen.it	Per ulteriori informazioni si può chiamare durante gli orari d'ufficio al numero tel. 0472/055085 Candidature scritte con curriculum vitae entro il 28. Luglio 2021 a: Armin.Torggler@landesmuseen.it

<p>Datenschutz: Mitteilung gemäß Datenschutz Grundverordnung Nr. 679/2016: Rechtsinhaber der Daten und verantwortlich für die Verarbeitung der Daten sind Landesmuseum Bergbau und der Betrieb Landesmuseen. Verantwortlich für den Datenschutz (Datenschutzbeauftragter) ist die Unternehmensgruppe „Inquiria Srl“, Schlachthofstraße 50, 39100 Bozen, E-Mail: inquiria@pec.it. Die Daten müssen bereitgestellt werden, um die angeforderten Verwaltungsaufgaben abwickeln zu können. Bei Verweigerung der erforderlichen Daten können die vorgebrachten Anforderungen oder Anträge nicht bearbeitet werden.</p>	<p>Privacy: Comunicazione ai sensi del regolamento generale sulla protezione dati n. 679/2016: Titolare dei dati e responsabile del trattamento dei dati sono Museo Provinciale Miniere e l’Azienda Musei Provinciali. Responsabile della protezione dei dati (in breve RPD) è il Gruppo aziendale “Inquiria Srl”, Via Macello 50, 39100 Bolzano, e-mail: inquiria@pec.it. Il conferimento dei dati è obbligatorio per lo svolgimento dei compiti amministrativi richiesti. In caso di rifiuto di conferimento dei dati richiesti non si potrà dare seguito alle richieste avanzate ed alle istanze inoltrate.</p>